

من الأدب النسوي :

الغزل في شعر المرأة

للشيخ محمد رجب البيومي

- ٢ -

سنتكلم اليوم عن الغزل السافر ونمنى به ما قالته المرأة ،
لندبح غرامها على رهوس الأثهاد ، فينقله عنها البعيد والقريب ،
فهي إذن لا تخشى ملامة أو مسبة ، بل تقدم جرئته على تحمل
ما يهددها في موقفها الجريء .

ونعلن باديء ذي بدء أننا لن نتعرض إلى غزل الجوارى
فما نحن بصدد من الحديث ، لأننا نبحت عن النسيب الصادق
الذي يضطرم بالعاطفة المشبوبة ، ويتأجج باللوعة المشتعلة ، وجل
ما بأيدنا من غزل هؤلاء لا يهدف لقبير الإغواء والتفريز ، بل
كثيراً ما يهبط إلى مستوى لا يرضى عنه خلق نبيل ، حتى ليجوز
لنا أن نشبهن بمن نرى من ساقطات المثالات ، حيث يشغلن
الصحف الخليفة بالحديث عن زنين القبلات ، وحرارة المناق ،
وما يقصدن - علم الله - غير العاقبة الذميمة والخداع الربيب .
على أنك لا ترى في شعر الجوارى مواربة أو كناية ، بل نجد
نفسك أمام ضراعة فاتحة ، ومنطق مكشوف ، كأن تقول إحداهن
وهو أهون ما يمكننا أن نستشهد به :

إني لأرجو أن تكون معانق فتيت منى فوق ثدى ناهد
وأراك بين خلاخلى ودماجلي وأراك دون مراحلى ومجاسدى
وأنا لا أنكر أن هذا تصوير صادق لما تشده الجارية من
أمل لتيد ، فهو من هذه الناحية غزل يرتكز على الإحساس
والشعور ، ولكن أدعو الشاعرة أن تبرز عاطفتها تلك ، في
سياق فني ، بتمدد على التشبيه البارع ، والرقعة المتسلسلة حتى
تتارب. تأثرها بروق الأسلوب ، فينسى قسوة الفكرة ومسارة
الهدف ، وأصدق مثال لذلك قول حفصة بنت الحجاج القرطبية :
أزورك أم تزور فإن قلبي إلى ما تشتهي أبداً يميل
فتفترى مورد عذب زلال وفرع ذؤابتي ظل ظليل

وقد أملت أن تظلم وتضحى إذا واني إليك في المقيبل
تفضل بالجواب فما جميل سكوتك عن بثينة يا جميل
فواضح جداً أن هدف الشاعرة الأولى هو بينه هدف
الشاعرة الثانية ، ولكن سياق حفصة جميل فأن ، ولا غرو فهو
طرز أندلسي أخذ جماله من عصره ، واستمد رفته من أهله بخاء
صافياً كرامة النهر الوديع .

ولابد أن يعلم القارىء أن التصريح في نسيب المرأة كان في
مجموعه أقل من التلميح . وقد قرأت في هذه الأيام أكثر ما روى
لحواء من رائق التشبيب فلم أجد التصريح إلا في حالات خاصة
تحفف من حدته ، وتشفع لقائلته أتم شفاعته ، وحى في جللتها
لا تخرج عن حالات ثلاث :

فالحالة الأولى - وهي الجديرة بالإشفاق - تكون غالباً
عند ما تفقد المرأة صوابها الراشد ، وفكرها التيقظ ، فتندفع في
تيار الحب أعنف اندفاع وأقساه ، ولا تعود تفكر في غير الشخصية
السيطرة على منافذ إحساسها ، الفاضلة على زمام فؤادها ، وما
ظنك بمن ترسل أشعارها الذائبة ناطقة بجنونها الشق ، غير عابئة
بما يلقاهن الأقربون ، من صنوف الإيذاء والتعذيب كشقراء
بنت الحباب ، فقد قاست في غرامها الطائش ما تقشعر لهوله
الأبدان ، وطالما أنهار عليها والدها بالسياط المحرقة تشوى
الإهاب ، وتمزق الأعضاء ، وهي بمدد لا تنسى في جحيمها
المشتعل حبيها يحجي بن حمزة بل تهتف :

أضرب في يحيى ويبتى وبينه مهامه لوسارت بها الريح كات
ألا ليت يحيى يوم عيهم زارنا وإن نهلت منا السياط وعلت
وكأني بوالدها وقد رحمها بغض الشيء فيمت إليها صواحبها
لأعانت عاذلات ، راجياً أن يثوب رشادها العازب إلى وكره ،
فتنسى ما تهذر به للنادى والرائح ، ولكن أمل الحباب ينطق
خائياً حين يجد ابنته تصيح في آذان الأعمات :

سأرعى ليحجي الحب ما هبت الصبا وإن قطعوا في ذلك عمداً لسانيا
فقد شف قلبي بعد طول تجلدي أحاديث من يحيى نيب النواصيا
وهناك من المدنقات من لا تفرق بين الزافع والضار ، فهي إذ
تصطلي ببحيم الشوق اللافت ، لا تجمد من تطلعه على خبيثة سرها
غير والدها العنيف ؛ مع أن الأب - لوعقت الفتاة - أول من

الفان الوزيران الأديبان ابن زيدون وابن عمار ، فهزأت بهذا حيناً ، وسخرت بذلك أحياناً ، ولكن لم تكدرى أبا الوليد يداعب جاريتها « عتبة » حتى دبت عقارب الغيرة إلى قلبها ، وعلت وجهها سحابة قائمة ، من الضجر والضيق ، ففركت كبرياءها وكتبت إلى عاشقها تقول :

لو كنت تنصف في الهوى ما بيننا لم تهو جاريتي ولم تتخير
وتركت غصناً مشمراً بحماله وجنحت للعصن الذي لم يثمر
ولقد علمت بأنني (بدر) الدجى لكن ولعت لشقوتي (بالمشترى)
فكيف إذن نلوم أم الضحاك وقد أبدت ولادة العظيمة
ما أبدت من الغيرة والانديفاع . على أن للمحاربة الحاملة في باب
النسيب ما يضعها في منزلة ولادة الناهية ، وما زلت أردد في
إعجاب قولها الرائع :

حديث لو أن اللحم يشوى بحره طرياً أتى أصحابه وهو ينضج
ونرج على الحالة الثالثة ، وهي كثيراً ما تتكرر أماننا من
حين إلى حين ، فقد تكون المرأة عاشقة صبية ، فتجاهد نفسها
في إخفاء ما تكابده بمجاهدة قائمة ، ثم تمر الأعوام وراء الأعوام
نأذا الشابة الماشقة تصير عجوزاً شوهاء ، ذات أولاد وأحفاد ،
وإذ ذاك لا تبال بنقد ، أو تحفل بتجريح ، بل يطيب لها أن
تجلس مع العذارى الناهيات ، قارئة تاريخ قلبها الحافل بالمعائب
والغرائب ، دامة على صباها الغارب ، وشبابها المرحوم ، ولا
عليها في ذلك ما دام الجميع يتهمها بالهتر والتخريف ، وما دامت
قريبة من القبر ، فهي هامة اليوم أو القدر ، وأى نقد يوجه إلى
شطاء شهيرة ، تدب على العصا ، وتغشى بها مشى الأسير المكبل
كمشركة البدوية إذ تقول :

جريت مع العشاق في حلبة الهوى

ففتهمو سبقاً وجئت على رجلي

فألبس العشاق من حلل الهوى ولا خلدوا إلا الثياب التي أبلى
ولا شربوا كأساً من الحب حلوة ولا صرة إلا شراهمو فضلى
ومع ما في هذا القول من الصراحة التامة ، فإنه إذا قيس
بشعر الرجل كان جميل الأثر ، طيب الوقع ، فنحن نرى الإيحيين
من فمات الشعراء كمرىء القيس والفرزدق وبشار يطبنون في
ذكرياتهم المساجنة ، إطناباً تنقبض له الصدور ، ولو أننا لا نريد

ينبئ أن يكتم عنه هذا النبأ الزعج ، وخاصة إذا كان من قساة
البدو ، وجفافة الأعراب ، كوالد الخنساء التيحانية ، تلك التي
علقت شاباً من بني خفاجة يدعى ججوشا ، وقاست في حبها
العالم ما أقض مضجعهما ، وشررد نومها ، فكتمت أمرها عن
صواحبها ، وبعت إلى أبيها التيحان تقول في غير أكثرات :
وإن لنا بالشام لو نستطيعه حبيباً لنا « ياتيحان » مصافيا
نمد له الأيام من حب ذكره ونحصى له « ياتيحان » الليالي
فليت المطايا قد دفعتك مصعداً تجوب بأيديها الحزون الفيافيا
وإذن فهي لا تكفي بإزعاج والدها ، بل تمنى أن يقود
بنفسه مطاياها مصعداً إلى جنوب الشام ليكون رسولها الأمين إلى
ججوش الحبيب ، والغرام جنون فاضح ، يولد الغرائب ، ويأتي
بالتناقضات ! !

أما الحالة الثانية : فلها من الظروف والملازمات ما يبررها
لدى النصف الأريب ، إذ تكون الماشقة تيباً مطلقة ، فلا
تؤاخذ على هيأها مؤاخذه غيرها من العذارى الناهيات ، بل
يُلقى لها الحبل على الغارب ، ويسلم إلى كفها الزمام . أضف إلى
ذلك ما غرّب عنها من خفر الكواعب ، فقد ودعت إلى غير
رجعة ، يوم أن انخرطت في سلك الزوجات ، ولديك أم الضحاك
المحاربة فقد أمسكت عن الشعر النزلى ، حتى طلقها زوجها ،
واحتمل عنها إلى مكان نازح ، فهاج بها الشوق واندفعت تقول :
سألت المحبين الذين يحملوا تباريح هذا الحب في سالف الدهر
فقلت لهم ما يذهب الحب بعدما تروا ما بين الجوانح والصدر
فقالوا شفاء الحب حب يزيله على الفور أو نأى طويل على المهجر
وما الحب إلا سمع أذن ونظرة ورحنة قلب عن حديث وعن ذكر
وصينجب القارىء حين يجدها تكشف نقاب الحياء دفعة
واحدة ، فتعبر عن الحقيقة المكظومة إذ تنشد :

شفاء الحب تقبيل وضم وجر بالبطون على البطون
ورهم تهمل المينان منه وأخذ بالناكب والقرون
وفي رأي أن النيرة أساس كل بلاء ، فلولا أن الشاعرة قد
تضايقت كثيراً بتطليقها واقتران زوجها بغيرها ، لما رددت
هذا القول الجريء . وإن شئت فانظر إلى ولادة بنت المستكفي
وهي كما تعلم ، جراءة قول ، وتكبر نفس ، فقد ضرع أمام جالها

هو المسك بالأدري الضحاك شيبته بدويافة من بحر يسان قرقف
فيا ألف ألف يوم تأتي مسلماً فالقائك مثل القصور المتطرف
وهناك من الماشقات غير ليلي من أبدعت كثيراً حين نهجت
هذا النهج الجذاب ، وزادت فممدت إلى الجناس الجميل إذ تقول:
كان مثل القنبيب قدأ ولكن قد صرف دهره أي قد
أو تقول :

هو الأبيض الزمان لو ضربت به نواح من الزمان زالت هضابها
وهكذا تكون الدهوع مسرحاً للتشبيب البهيج ١١

ولا ننتم هذا الفصل دون أن نم بنموذج من الغزل الصوفي
الذي ترتمت به المرأة فنشرت أمام العيون بروداً قشبية ، عطرة
الديول . وإذا صح مايقولون من أن الحب الصوفي في مبدئه حب
إنساني شب وترعرع حتى وصل إلى نهايته الملوية ، فالمرأة أشد
قابلية له من الرجل ، لما نملته من تأثرها العميق ، وإحساسها
الرفيق . ويكفي أن نستشهد برابعة العدوية رضى الله عنها فهي
صاحبة اللواء الخفاق بين أخواتها المتصوفات ، ولها من النسيب
الفاتح جداول صافية تيل الصدى وتنقع الغليل كأن تقول :
أحبك حين حب الهوى - وحب لأنك أهل لئلاكا
فأما الذي هو حب الهوى فشغلي بذكرك عن سواكا
وأما الذي أنت أهل له فكشفك لي الحجب حتى أراكا
فلا الحد في ذا ولا ذاك لي ولكن لك الحد في ذا وذاكا
ورابعة كما ينطق التاريخ قد سبقت الشمراء جيماً إلى الغزل
الالهى ففتحت بذلك الطريق لابن عربي وابن الفارض والبرعي
ومن يجرى معهم في ميدان التصوف الواسع ، ولا أدري كيف
سكت محلو الشعر القدسي فلم يسجلوا يدها البيضاء ١١

(وبعد) فهذه امرأة لامة تجلو لنا طرائف من الغزل النسوي
ونحن حين نرفها إلى القراء والقارئات تتساءل في عجب :
أب يد بين شاعرنا الآن من لها - ولو في غير الغزل -
هذه الديباجة المشرقة ، والرقعة المتسلسلة ؟ أم أن ذلك عهد مضى
ولن يمود ١٢

أن ننشر هذا اللون من الإنك ، لذكرا على سبيل الموازنة
ماتحمله الوجوه ؛ غير أننا نضع أمام القارئ أبياتاً لابن أبي ربيعة
قد تواضع في سردها ، فلم يملأها بما عهد عنه من إفك ، وهي
رغم ذلك من الإباحية في هوة لا ينحط إليها غزل الحرة ، مهما
خش ولذع . قال أبو الخطاب :

فتناولتها فالت كمنصن حركته ربح عليه فارا
ثم كانت دون اللخاف لشفو ف معتنى بها صوب شعارا
واشتكت شدة الإزار من البه سر وألفت عنها لدى الخمارا
حيثاً رجسها إليها يديها في يدي درعها تحمل الأزارا ١
وإن شئت أن ترى للمرأة شيئاً من طراز عمر المكشوف
فارجع إلى ما هجنتاه من غزل الجوارى في صدر هذا المقال .
هذا وقد تكون الشاعرة مضطرة إلى التصريح بما يعجز
عن بيانه اللفظ ويقف دونه الريق ، فتأتي بالمعنى الجلي ، في تركيب
قوي ، دون أن يصددها المسلك الوعر ، ويجهها الواقع المرير ؛
فقد رارذ توبة بن الحير الخفاجي صاحبه ليلي الأخيلية فشاحت
عنه ، وأرادت أن تفهمه موقفها النبيل ، فلم تدمس عليها قافية
أو تند عنها عبارة ، بل أجابته في قوة أمر وبراعة نسج فهي تقول:
وذى حاجة قلنا له لا تبج بها فليس إليها ما حيت سبيل
لنا صاحب لا ينبغي أن نخونه وأنت لأخرى صاحب وحليل
تحالك تهوى غيرها فكأنما لها في تظنيها عليك دليل
ولممرى قد بلغت من السمو والروعة شأراً لم يصل إليه
ممن بن أوس ، حين اصطدم بصخرة كصخرتها العاتية فقد
كان في جاهليته ينشى أم مالك خليته ، فانت كعادتها إليه بمد
إسلامه فقال من أبيات :

ولست كمهد الداريا أم مالك ولكن أحاطت بالرقاب السلاسل
وعادلتني كالكهل ليس بفاعل سوى الحق شيئاً فاستراح العوازل
وشتان ما بين القولين وإن أحدث الواقعة ، واتفق المراد ١١
واللبي هذه عاات جيدة في توبة وكانت تصلها بقليل من
الغزل الرائق فتطرب النفوس في موقفها الحزين ، وأشهد لقد
دلت على أن بنات حواء كآباء آدم ، متانة تركيب ، وجلجلة لفظ
وارتفاع مسلك ، وبهمنا أن نعرض نسيبها الدامع إذ تقول في
مرض الرناء :